

3. Expresses the hope that the Administration will implement without delay its plan to modify and reform the fiscal system of the Territory;

4. Invites the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

441st meeting,
10 July 1952.

528 (XI). Petition from Mr. Mohamed Sheikh Nur (T/Pet.11/97) concerning Somaliland under Italian administration

Acting under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

Having accepted and examined at its eleventh session the petition from Mr. Mohamed Sheikh Nur (T/Pet. 11/97), in consultation with Italy as the Administering Authority concerned, which designated Mr. P. Spinelli as special representative,

Having taken note of the written observations of the Administering Authority (T/975) as well as of the oral statement⁶⁵ of the special representative, in particular that:

(a) The Administration has already informed the petitioner of the formalities whereby he may request the Judiciary Authorities to provide him with free counsel to promote and conduct his case,

(b) If the petitioner is awarded free counsel, he will incur no additional expenses in connexion with his case,

The Trusteeship Council

1. Draws the attention of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

2. Recalls resolution 358 (IX) which the Council adopted at its ninth session in connexion with the previous petition from the petitioner (T/Pet.11/32);

3. Considers that under the circumstances no further action by the Council is necessary;

4. Invites the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

441st meeting,
10 July 1952.

529 (XI). Petition from the students of the Scuola Preparazione Politico-Administrativa (T/Pet.11/99) concerning Somaliland under Italian administration

Acting under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

⁶⁵ See document T/C.2/SR.21.

3. Exprime l'espoir que l'Administration exécutera sans retard le plan qu'elle a élaboré pour la modification et la réforme du système fiscal du Territoire;

4. Invite le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

441ème séance,
10 juillet 1952.

528 (XI). Pétition de M. Mohamed Sheikh Nur (T/Pet.11/97) concernant la Somalie sous administration italienne

Agissant en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

Ayant reçu et examiné, à sa onzième session, la pétition de M. Mohamed Sheikh Nur (T/Pet.11/97), en consultation avec l'Italie, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. P. Spinelli comme représentant spécial,

Ayant pris acte des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/975), ainsi que de la déclaration verbale⁶⁵ du représentant spécial, d'où il ressort notamment ce qui suit :

a) L'Administration a déjà mis le pétitionnaire au courant des formalités qu'il doit remplir pour demander aux autorités judiciaires de lui accorder l'assistance judiciaire gratuite dont il a besoin pour porter son cas devant les tribunaux,

b) Si une assistance judiciaire gratuite est accordée au pétitionnaire, il n'encourra aucun frais supplémentaire en cette affaire,

Le Conseil de tutelle

1. Attire l'attention du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. Rappelle la résolution 358 (IX) que le Conseil a adoptée au cours de sa neuvième session au sujet de la pétition antérieurement soumise par le pétitionnaire (T/Pet.11/32);

3. Estime que, dans ces conditions, la pétition n'appelle aucune nouvelle mesure de la part du Conseil;

4. Invite le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

441ème séance,
10 juillet 1952.

529 (XI). Pétition des élèves de la Scuola Preparazione Politico-Administrativa (T/Pet.11/99) concernant la Somalie sous administration italienne

Agissant en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

⁶⁵ Voir le document T/C.2/SR.21.